

LA EPOCA

Diario Católico Independiente

DIRECTOR:

La Sociedad
Regeneración

EDITOR - ADMINISTRADOR:

Luis Cartín G.

“Per crucem ad lucem”. Con aprobación eclesiástica

OFICINA: Avenida 4a. Este, frente al Colegio Seminario

Apartado de Correos: 710

Suscripción mensual: ₡1.00

Número suelto: 5 céntimos

AÑO II

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, MARTES 16 DE JULIO DE 1912

NÚM. 313

EN “LA BOTICA PRINCIPAL”

situada 10 varas al Este de «La Oriental» comprará Ud. á los precios más bajos de la plaza, y encontrará específicos infalibles como la famosa «SEGURINA» que cura la gonorrea en diez días; el «Cura muelas» que le calma el dolor en un segundo; y la «LECHE ANTIFÉLICA» de Lister, que quita las pecas y manchas de la cara en un tiempo relativamente corto.—PRUEBE USTED CUALQUIERA DE ESTAS ESPECIALIDADES Y SE CONVENCERA DE SU EFICACIA. ††

CABLEGRAMAS

SELECCIONADOS

España

Irún, 13.—La policía francesa ha entregado á la española á Manuel Martínez Guibelard, ex-cajero del Banco del Río de la Plata. Fué encarcelado en San Sebastián, donde permanecerá hasta que continúe su viaje á Madrid en un expreso.

Vigo, 12.—En Chávez intentaron linchar á Almeida, pero las tropas lo evitaron. De Sarcio Alejo, Galicia, zarpó el «Lucan» con 14 toneladas de armas y algunos personajes incógnitos, incluso Llorens, para desembarcar en una playa próxima á Coruña, donde los esperan 12 automóviles y muchos conspiradores con revólver en mano.

La tripulación descargó las cajas con el agua al pecho porque al amanecer negáronse á continuar el viaje por temor de ser descubiertos.

Madrid, 11.—El Ministro de Portugal solicitó del Gobierno no facilite noticias relativas al movimiento. Se le complacerá.

Pamplona, 12.—Se ha inaugurado de un modo brillante la Exposición Vitícola en un magnífico edificio construido para el objeto. La Diputación y la Municipalidad admiraron la completa instalación con 7000 muestras de tierra de España y América y mapas vitícolas.

San Cipriano, 12.—Los carabineros españoles han recogido de los fugitivos portugueses 75 rifles Mausser, sables, cuchillos y 7 mil cartuchos.

Portugal

Lisboa, 12.—Las noticias llegadas son de que en los alrededores de Chávez se han reconocido 40 cadáveres y otra pieza de artillería. En Cabeceira Barto hubo completa sublevación y el vecindario huyó á los bosques.

Francia

Cherburgo, 13.—El barco francés “General Negrier” se ha visto obligado á permanecer en el muelle por haberse declarado en huelga su tripulación.

Holanda

La Haya, 13.—La conferencia internacional ha tratado de las leyes relativas á la unificación del papel moneda y cheques. Inglaterra y los Estados Unidos han trabajado mucho durante dos años en idéntico sentido y no han podido convenir á pesar de que la idea la favorecen las demás potencias.

Inglaterra

Londres, 12.—Dos casos adicionales de aftosa han ocurrido en Sworda (Condado de Dublín.)

Londres, 13.—Los huelguistas de los muelles fueron atacados á la salida de un lunch por los estivadores, dándose de pedradas y balazos, resultando varios heridos por ambos lados.

Londres, 5.—En la semana entrante, parte el vapor fletado por un sindicato que se formó para buscar en las islas del del Coco, de Costa Rica, diez millones de pesos que fueron enterrados por el famoso pirata Bombti; acompañan la expedición la señora Barrietylly y la señorita Davis, quienes estuvieron el año pasado en aquellas islas, y que aseguran conocer la gruta.

Ojo!...¿No habrá nadie que les tome la delantera...?

Grecia

Atenas, 13.—De fuente albanesa se sabe, que el movimiento contra Turquía estallará el día del aniversario de la constitución otomana.

Rusia

San Petersburgo, 12.—La organización ultramontana llamada “Unión del

Arcángel Miguel”, encabezada por Puriskevich, jefe de la derecha de la Duma, ha lanzado un manifiesto electoral pidiendo la exclusión de los judíos en los puestos civiles y que no les permita que ejerzan la medicina, la abogacía, ni la ingeniería y la farmacia. Concluye diciendo que la naturalización rusa es el único medio de terminar con el actual malestar. Tratados de esta manera, por su propia voluntad abandonarán á Rusia. En Saunka (Polonia Rusa), un sirviente cristiano de un judío, murió. Sospechóse que la muerte se la había ocasionado su amo. Esto causó desórdenes en el pueblo, que trató de lincharlo. Ahora todo judío encontrado en las calles es lapidado, y sus propiedades también son maltratadas. Necesítase la presencia del ejército para calmar los ánimos.

Turquía

Constantinopla, 13.—Informan que las probabilidades de paz, han aumentado con el retiro de Sefkel. El tratado de paz ha sido elaborado por los diplomáticos quienes lo creen aceptable. El artículo 1º establece solamente la paz. El protocolo que sigue dispone que las fuerzas turcas regresarán á Constantinopla, dentro de un mes, debiendo los italianos tributarles honores militares.

Para facilitar á los italianos el establecimiento de la paz con los mahometanos, el artículo 2º establece que los italianos respetarán su religión en las escuelas nacionales; que suministrarán diez millones de francos para el sostenimiento de los mezquitas, clérigos y maestros.

Las viudas y huérfanos árabes, serán pensionados. Los mahometanos quedan en libertad de considerar el islamismo, como su principal religión; la bandera italiana, con sus respectivas festividades, flameará cada año, debiendo pagar por esto, medio millón de francos anuales. Las Eslas serán ocupadas por Turquía inmediatamente.

Brasil

Río Janeiro, 13.—El señor Quintero Bocayuva, Presidente del Senado, murió; fué uno de los fundadores de la República.

Panamá

Panamá, 10.—El Ministro americano Dodge, en nombre del Comité de intervención, dirigió al Gobierno una nota, pidiéndole que deposite bajo el control de los supervisores americanos todas las armas de la República. El Presidente contestó hoy, rehusando hacerlo porque considera su deber el respetar la Constitución, y no hay causa que lo justifique á

él en caso de permitirlo, porque con las fuerzas nacionales puede mantener el orden.

Panamá, 13.—El Ministro Dodge, ha insistido en el desarme nacional, para ser vigilado por los supervisores. La opinión general favorece y apoya las decisiones del Gobierno.

Panamá, 13.—La unión patriótica publicó un manifiesto diciendo que han dispuesto no votar en las elecciones venideras, fundándose en fraudes cometidos por el comité en las últimas que tuvieron lugar, y la no satisfacción de la intervención. Ha aparecido un caso de fiebre amarilla.

Cuba

Habana, 12.—El Senado ha autorizado á Gómez para ampliar la reciprocidad con los Estados Unidos.

Haití

Puerto Plata, 13.—Se complica la situación; los rebeldes avanzan sobre la línea del río Yagca y dominan virtualmente la provincia de Montecristo, evitando de esta manera que le lleguen provisiones al Gobierno. El tráfico se ha suspendido.

Continúan las alarmas, debido á que pandillas de soldados andan por las calles en espera del enemigo. Las familias poseídas de pánico huyen.

México

El Paso, 12.—Todos los datos que llegan del Norte de México indican que se han malogrado las victorias de los federales con la ocupación de Chihuahua y el establecimiento del Gobierno constituido pues la situación no ha cambiado y los rebeldes se han adueñado del estado de Sonora y las fuerzas derrotadas de Bachimba se encuentra en los alrededores de Basobispo, en Sonora. Se dice que el General Garibaldi ha renunciado y que el General Blanco se suicidó cuando descubrió que la mayoría de su tropa eran rebeldes disfrazados.

México, 13.—El Gobierno ha contratado 9 aeroplanos para el ejército.

Estados Unidos

Nueva York, 11.—La Prensa ha hecho grandes elogios de Ugarte. Comentando su conferencia, el “Evening Post” dice que los Estados Unidos deben estar agradecidos por tanta valentía en venir á decir tan claras verdades. Refiriéndose al empréstito de Nicaragua, dijo que es la más monstruosa, la más bochornosa negociación que jamás se ha hecho en el mun-

(Pasa á la tercera página)

Nota editorial

EXCELSIOR!

Desde mañana lucirá para LA EPOCA una nueva etapa de existencia.

Para que este querido diario adquiera más empuje, tome nuevos bríos y emprenda raudos y más elevados vuelos por las regiones del periodismo católico, pasa á manos de nueva y entusiasta Dirección, Redacción y Administración de personalidades católicas é intelectuales sin tacha.

Desde mañana, pues, cesa "La Regeneración" de regentar LA EPOCA, y en consecuencia, quedo cesante en mis funciones de Censor Literario, Redactor y Administrador, que he venido desempeñando con entereza, cariño y hasta con energía en sentir de muchos; y paso á la categoría de humilde pero entusiasta suscriptor.

Así, puede decir LA EPOCA, á tantos de ambos criterios, católico y liberal, que se figuraban verla morir, unos por inanición, otros, por tremendas acusaciones contra ella, en nombre de *personerías* ficticias, aquello de:

La muerta que Vos matastéis goza de buena salud.

y no sólo de buena salud, sino que LA EPOCA entrará ahora, en manos expertas y prudentes, por las vías de reformas importantísimas, hasta llegar á ser un diario que se codee en su formato y cualidades de apariencia, con los grandes diarios capitolinos, superándolos en integridad, bondad y firmeza de ideales.

¡Excelsior! ¡Que el periodismo católico costarricense vaya en auge! porque Costa Rica es católica; y los intelectuales costarricenses son bastantes para sin gran trabajo tornar en floreciente esta empresa que ha venido luchando con mil dificultades, amparándose sólo en unos pocos.

De mí, personalmente, he de decir que: agradezco en el alma á todas las personas que me han ayudado de diferentes maneras con su dinero y sus escritos, al sostenimiento de LA EPOCA: q' hago pública mi gratitud á la Sociedad *Regeneración*, por la confianza y apoyo que me ha prestado y que yo he procurado corresponder caballerosamente: que guarde en los pliegues del alma reconocimiento y deuda de afección á aquellas pocas personas que sin juzgarme ni tan bueno como tan-

tos, ni tan malo como muchos, en mi humilde labor, me han dicho palabras de aliento en aquellas circunstancias angustiosas en que me vieron perder casi el ánimo.

No llevo en mi separación rencores, porque nunca los he conocido, pues mi lema es y será: ser firme, y decidido á cualquier suerte, contra la pertinacia y oposición injusta, venga de donde viniere; pero generoso siempre para olvidar ofensas, sea cuando veo humillado al contrario, ó lo estimo inferior en fuerzas, ó que deja voluntariamente la arena de la lucha.

De mi labor periodística, espero juicio misericordioso de Dios, que del juicio de los hombres, malo ó bueno, no me preocupó, ni me importa.

¿Desengaños? Los llevo infinitos, de los no católicos y hasta de los católicos... pero esos, como son míos y muy míos... á nadie más que á mí interesan: y yo soy... yo...y nada más.

A los colegas de la Prensa quedo grato por la consideración que han dispensado á LA EPOCA, en el tiempo de mi redacción: confieso ingenuamente que han sido cultos y nobles en sus relaciones periodísticas.

Y para evitar maledicencias, que las odio, hago constar que habiendo fundado LA EPOCA hace año y diez meses por mis esfuerzos, secundado por la Sociedad "Regeneración" no dejo al entregarla más deuda que quinientos colones; porque si algo más se debe, e tá ello respaldado con creces por la prensa "María Asunción" y la existencia de papel para algo más de cuatro meses.

Y en todo este tiempo, en que he administrado más de doce mil colones, no he ganado un céntimo por mis trabajos de Censura, Redacción, Administración y Tesorería, y antes bien he contribuído con otros, con mi propio dinero, al sostenimiento del *diario*.

Repito, lo digo al público, no para merecer agradecimientos: ni los necesito ni los quiero; sino para evitar los tiros de la maledicencia, que en el curso de mi vida, advierto, que me escoge por su blanco preferido.

¡Que sea fecunda y brillante la nueva labor del querido diario LA EPOCA, son mis votos sinceros al decirle adiós!

ROSENDO DE J. VALENCIANO

**Teatro Nacional
Compañía Infantil
de Opera Italiana**

Confieso ingenuamente que me quedé sorprendido.

Como es natural, las óperas están trasportadas, pues sería imposible que voces infantiles pudieran cantarlas á tono: y al hacer crítica, hay que atender á una serie de relatividades, inherentes á la índole de la Compañía.

Tanto la representación de "Lucia" como la de "Tosca", fueron un éxito extraordinario: cada frase un aplauso, cada romanza una ovación.

Como que es una Compañía en

que se atiende más al conjunto, que al personalismo de los artistas, voy á mencionarlos prescindiendo de sus nombres.

La tiple "Lucia", posee una voz delicada de timbre, que apoya y emite con facilidad. En el dúo del primer acto estuvo muy bien, en el rondó admirable.

El barítono, en "Lucia" (una niña) tiene la voz bien timbrada y canta correctísimamente y con verdadera intención dramática.

El bajo, tiene muy buena escuela, no fué aplaudido como merecía.

La tiple "Tosca" (otra), dice con sentimiento y adapta su vocécita de timbre argentino, á las situaciones del personaje. "Visi d' arte" merecía un aplauso.

El barítono, Scarpia, (una niña)

**Algunas consideraciones
sobre el nuevo Arancel**

III

No queremos cansar! Nnestro pequeño estudio se limita á los tejidos de mayor consumo—tanto en los de primera necesidad, como mantas, zarazas, etc— como los más corrientes de *lujo*, tal como las cintas de seda y géneros lisos de idem. Podríamos seguir copiando cálculos de cálculos! Vamos á cerrar, sin embargo, nuestro trabajo con un cuadro

demostrativo del costo de cada peso oro de diferentes artículos y del tanto por ciento aproximado que esos mismos artículos pagan en derechos de aduana sobre el costo principal. Dejaremos á un lado las fracciones de céntimos. Mas, antes, no podemos resistirnos á publicar un cálculo sobre un artículo que ha sido muy discutido: LOS FÓSFOROS!

102 Latas fósforos "Globo" (La lata contiene 1200 cajas) á Mcs. 1.20 menos 2% la gruesa de cajas: Mcs. 999.60
Gastos hasta Puerto Limón 259.40

Total en Marcos 1259.00
al 110% son colones ₡ 661.00
Castos hasta San José 184.50
Acarreo. 4.50

Valor puesto en la Aduana ₡ 850.00
DERECHOS DE ADUANA: (Aforo anterior)
1763 kilos á ₡ 0.33 ₡ 581.79
Impuesto Consular. 11.61
Muelle y Teatro 26.45. ₡ 619.85

Costo total, neto ₡ 1469.85 ó sea ₡ 14.70 lata más ó menos.

Con el Aforo nuevo:
Valor en Aduana ₡ 850.00
1763 kilos á ₡ 0.40 ₡ 705.20
Muelle. 8.80 714.00

Costo total, neto ₡ 1564.00 ó sea ₡ 15.65 lata

El costo principal es de COLONES ₡ 525.00 y el valor de los derechos pagados es de COLONES ₡ 714.01 ó sea un 136% sobre el principal!!!

bre el precio de Marcos 1.20 la gruesa de cajas. El último precio cotizado en Hamburgo hará dos meses es de Marcos 1.35 la gruesa de cajas, ó marcos 12.15 la lata de 1200 cajetillas lo que da un costo de ₡ 17.40 la lata.

NOTA.—Este cálculo está basado so-

CUADRO DEMOSTRATIVO.—CÁLCULOS APROXIMADOS

Costo en ₡ de cada peso oro amno.	ARTÍCULOS	Tanto por ciento que se paga en derechos de aduana, sobre el costo principal de Fábrica
₡ 3.29	Manta sucia, ordinaria	35%
2.96	Lienzos blancos ordinarios	30%
3.04	Driles algodón ordinarios	22%
6.25	Fósforos «Globo»	136%
3.61	Zarazas americanas ordinarias	50%
ARTICULOS DE LUJO		
2.53	Cintas de seda	14%
2.65	Géneros lisos de seda	18%

hizo un trabajo admirable, el público no premió su labor, como era de esperar.

El tenor "Lucia" y "Tosca"..... no encuentro palabras para expresar mi asombro; canta con admirable seguridad y afinación, y baste decir que logra modular su voz de timbre agradable, cosa muy difícil en voces blancas.

En "Lucia", dice los recitados de una manera intachable y canta, permítaseme la frase, de eminencia: en la romanza final da un fa, para él agudo, con una seguridad pasmosa.

«Recóndita armonía» de «Tosca» mereció los honores del bis, pero donde verdaderamente me entusiasmó, fué en la frase "Dolci baccì" del actõ 3º, que dijo de modo tal, que para ellos lo quisieran tenores de gran fama.

En suma, una Compañía digna de ser oída, y admirada por su labor, por la que felicito cordialmente al *comme* Ernesto Guerra.

No hay duda alguna de que el trabajo artístico, es muy superior el desarrollado en "Tosca", que en "Lucia" y sin embargo, al parecer, esta fué más del agrado del público.

Esto es efecto de que "Lucia" es una obra puramente lírica y que para "Tosca" precisa la tensión nerviosa del artista, que no pueden en manera alguna tener niños, cuya naturaleza aún no está en pleno desarrollo.

Debo hacer mención del violoncello, que á una ejecución correctísima, une una labor grandísima, pues acompaña al contrabajo y á los violines, además de tocar su parte.

PARA HOY, se anuncia la célebre obra en 4 actos, del maestro Georges Bizet "Carmen", de cuya ejecución tengo las mejores referencias.

IGNACIO TRULLAS AULET

Nueva Empresa Funeraria en San José

Establecida en la casa contigua á la caballeriza de Polini. Cuenta con un elegante carruaje fúnebre y un surtido variado de cajas mortuorias á estilo moderno para satisfacer los gustos más refinados, siendo sus precios al alcance de todas las personas.

SE ATIENDEN ORDENES POR TELEFONO No. 14

MANUEL CAMPOS HERMANOS

LITERATURA CARMELITANA

AROMAS DEL CARMELO. Completo Devocionario Carmelitano.
Por el Fr. Plácido M^a del Pilar, Carm. D. M. A. Tela. ₡ 1.25
DEVOCIONARIO CARMELITANO. Arreglado por un Devoto Carmelita Tela. 1.25
NOVENA á la Santísima Virgen del Carmen á ₡ 0.10 y 0.15
OFICIO PARVO CARMELITANO para uso de los Terciarios y Co-
frades de N. S. del Carmen Tela. 0.75
REGLA Y MANUAL de los Hermanos de Nuestra Señora del
Carmen. Tela. 0.75

DE VENTA EN LA

LIBRERIA LEHMANN

APARTADO 147 = SAN JOSE, C. R. = TELÉFONO 40

(Viene de la primera página)

do. Que el Canal de Panamá descansa sobre la base de una deslealtad. Refirió haber observado durante su viaje por la América, latina que en todos los países existen grupos de verdaderos patriotas que se preocupan y forman ligas que pudieran llamarse con el nombre genérico de "La defensa de la América latina", destinadas á protegerse contra el imperialismo de los Estados Unidos. El temor tal vez sea exagerado, pero demuestra un sentimiento ocasionado por algo definido de que este gran país se dará cuenta fácilmente.

Washington, 13.—Estados Unidos ha firmado un tratado de extradición con Honduras, el último país del mundo que le faltaba.

Washington, 13.—En el Senado, Branimiro Dega, Presidente del Comité de canales interoceánicos, hizo público hoy, el texto en que Inglaterra protesta contra la violación del tratado Paancafote, con el proyectado tránsito de los barcos americanos por el Canal. Mr. Knox notificó á Inglaterra por conducto de la Legación británica en este país, que Estados Unidos no someterían su acción al Senado, hasta recibir una formal protesta, Inglaterra, sin embargo, tiene tiempo suficiente de hacer su formal protesta, desde que en el Senado hay muchísimos asuntos de que tratar.

Nuevo hogar

Dentro de breves días contraerá matrimonio en Juan Viñas, el apreciable señor don Jaime María Pérez, Agente de "La Epoca" en aquella localidad.

Desémosle toda suerte de felicidades.

DE OPORTUNIDAD.—A dos horas de esta ciudad, en jurisdicción de Tres Ríos, se vende un potrero que consta como de 23 manzanas, en terreno más ó menos llano y con magnífica agua. Para informes, dirigirse al apartado 260.

VENDO doce manzanas plantadas de café y plátanos en buen estado sitas en Santa Bárbara de Pavas. SALOMÓN V. ESCALANTE.

CARIDAD SALESIANA

Leemos en el diario italiano "La Stampa" del 2 de junio anterior, periódico que nada tiene de clerical, una relación llena de encomios para el Reverendísimo Padre Dom Albera, Superior General de la Comunidad Salesiana y para los padres de la misma, residentes en Italia, con motivo de un acto de gran caridad cristiana, que han llevado á cabo con aplauso de todo el mundo y en primer término del Gobierno italiano, representado por el Hon. Sr. Ministro Gallina.

El asunto es como sigue:

"Con motivo de la guerra italo-turca, fueron expulsados de Constantinopla y del resto de Turquía, varios millares de italianos; quedando estos instantáneamente reducidos á la miseria.

A Dom Albera preocupó desde el momento de la noticia, la suerte de los centenares de desgraciados niños, cuya educación y vida quedaba expuesta á suerte precaria.

Y como hombre de gran corazón cristiano que no repara en dificultades para hacer el bien, comunica á sus cohermanos el proyecto de albergar y educar á esos centenares de niños.

Y dicho y hecho: consiente el señor Ministro de Estado Hon. Sr. Gallina y los niños se reparten entre las clases salesianas, mientras se lleva á cabo la noble empresa de edificar unas cuantas casas nuevas, destinadas especialmente á esos pobrecitos niños.

Así es la caridad cristiana: pronta á sacrificios para hacer el bien al prójimo.

¿Por qué no se les ocurrirá una idea tan noble á la nube de Logias Mosónicas italianas, que allá en la bella Italia, como aquí en Costa Rica, viven cacareando fraternidad universal y averiguando sobre supuestas *Bulas* de matanzas por cristianos, de enormes herejes lusitanos, con aplauso de la Silla Apostólica?

Porque el catolicismo es caridad de hecho; y la suegra de mandil, profesora solo *filantropías de palabra*, ocultas en el misterio de calaveras, tres puntos y cuartos de reflexión.

FILÍN

Hijas de Santa Isabel de Hungría

Número premiado en la rifa de 220 colones
de 23 de Junio

256

cobrado por la señorita Marta Trejos G., quien ha tenido la generosidad de regalar á la Sociedad, ₡ 10, por los que se le dan las más expresivas gracias.

D. Guillermo Vargas se ha retirado de "La República"

En la nota editorial de *La República* del domingo último, se despidió de la Prensa, retirándose del periodismo, el que durante algún tiempo ha sido director de aquel apreciado colega, don Guillermo Vargas Calvo.

La prensa capitolina pierde un valioso elemento, que seguramente encontrará en falta, pues el señor Vargas Calvo, á una galana pluma, un recto criterio y verdadera honorabilidad periodística.

Sentimos en el alma su separación, porque estamos plenamente convencidos de que su labor era muy provechosa al periodismo y al pueblo costarricense.

Reciba el señor Vargas Calvo el testimonio de nuestra consideración y aprecio con el deseo de que en su nueva ocupación logre honra y provecho, como no dudamos ha de alcanzar debido á las relevantes cualidades que atesora.

LOS TRABAJOS DE LA



SE PARECEN AL AERÓPLANO.
CUANDO SE ELEVAN,
POR LA CALIDAD; CUANDO SE
BAJAN, POR EL PRECIO.

OBITUARIO

Ha fallecido en esta ciudad la honorable señora doña Luisa Radice de Origgí, cuyo entierro se verificó el domingo último, á las 9.30 a. m., saliendo el cortejo de la iglesia de la Merced.

Reciba su apreciable familia la expresión de nuestra cendolencia.

Rifa efectuada

La rifa de la medalla de oro y cadena del mismo metal, á favor del Hospicio de Huérfanos, se verificó el jueves último en el Palacio Episcopal, resultando favorecido el N^o 329, de propiedad de la señora doña Nelly de Flores. Así nos encarga anunciarlo la estimable Directora de ese plantel de beneficencia.

UN CAMBIO

equitativo. Incuestionablemente se realizan fuertes sumas de dinero por las especulaciones más sencillas; pero las grandes fortunas proceden de los negocios legítimos y de buena fé, en que los efectos proporcionados valen el precio pagado. Ciertos afamados hombres de negocios han acumulado sus millones enteramente de esta manera. Exactos y fieles en todo contrato ó compromiso, gozan de la confianza del público y dominan un comercio que no pueden alcanzar los competidores tramposos y de mala fé. A lo largo no paga engañar á otros. Un farfante puede anunciarse con un ruido semejante al sonido de mil cornetas, pero pronto se le llega á conocer. Los fabricantes de la **PREPARACION de WAMPOLE** siempre han obrado bajo principios muy distintos. Antes de ofrecerla al público, se cercioraron perfectamente de sus méritos y solo entonces permitieron que su nombre se diera á la estampa. Al público se le aseguraron los resultados, y encontró que lo dicho era la verdad. Hoy la gente le tiene fé como la tiene en la palabra de un amigo probado y de toda confianza. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Bacalao Puro, con Hipofosfitos, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. Ayuda á la digestión, arroja las Impurezas de la Sangre y cura la Anemia, Escrófula, Debilidad, Linfatismo, Tisis, y todas las Enfermedades Demacrantes. "El Sr. Doctor J. Z. Arce, de Buenos Aires, dice: Certifico haber recetado á varios enfermos la Preparación de Wampole, y siempre con gran éxito sobre todo con los niños y aun con adultos de constitución delicada." Eficaz desde la primera dosis. El desengaño es imposible. En todas las Boticas,

O S R A M

ES EL NOMBRE DE

LA MEJOR BOMBILLA

PARA

LUZ ELÉCTRICA

No hay ninguna otra que la supere en calidad y es la que
HOY recomendamos como

●● **LA MEJOR** ●●
en todo sentido

PRECIOS BAJOS | Unicos ::::: importadores | **Koberg y Echandi** | Gran almacén eléctrico al lado del Banco Anglo

Gran Baratillo de pañolones de seda en la TIENDA de don NARCISO

La oficina Dental de

Nicolás F. Meza

se encuentra desde hace 27 años, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos á sus clientes.

Francisco Zúñiga Molina

Con más de 25 años de práctica como carpintero constructor, se hace cargo de todo trabajo en el ramo de carpintería, sea como Director ó como contratista. Especialidad en el conocimiento de maderas. Cuenta con el trabajo de magníficos operarios. Precios al alcance de todos.

IMPRESA DE SAN JOSE

Como anexo á esta tipografía, se ha establecido
— un completo taller de —

Litografía

con cuantas máquinas y elementos son necesarios para atender toda clase de trabajos relacionados con este moderno arte.

Se cuenta con el concurso de un hábil dibujante y el de un experimentado prensista.

Las órdenes se despachan con la mayor actividad posible y los precios son tan módicos que en muchos casos trabajos á tres y más tintas son ejecutados á un precio menor que el cobrado en la generalidad de los talleres de tipografía por impresiones en un solo color.

Con gusto se formulan presupuestos á solicitud.

Avenida 4a. Este, frente al Seminario

SOLERA HERMANOS

Tienda en Heredia

En ella se encuentran casimires de todas clase, zapatos de primera calidad elaborados únicamente para su establecimiento; artículos de fantasía para regalos, zarzas americanas; todo á precios sin competencia. Visítela Ud. que quedará satisfecho. La amabilidad y buen trato es su mayor atractivo.

CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antiuga del país. Capacidad de la

Cervecería: 30.000 hectólitros por año

PRODUCCION DE LAS MAQUINAS REFRIGERADORAS: 30 qq. al día

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comer cial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país. La cerveza Traube es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público á que visite ESTA FABRICA.

Recoged sellos usados de correo

Para el sostenimiento de los niños pobres, futuros misioneros de la Escuela Apostólica de Belén. Remitid los sellos por carta, ó pedid informes al Rdo. Padre Director del Instituto de Belén, Inmercée, cerca de Lucerna, Suiza. Bonitos recuerdos religiosos serán enviados como recompensa.

LA MODELO

GRAN FABRICA DE MUEBLES MOVIDA POR

Fuerza eléctrica

Especialidad en altares, muebles finos construidos de las mejores maderas del país.—Excelentes trabajos de talla, únicos en el país.—Se fabrican espejos y se arreglan los que estén manchados.—Prontitud y esmero en todos los trabajos.

Precios sin competencia

SE GARANTIZAN TODOS LOS TRABAJOS

SEÑORES CURAS: Si necesitan algún altar, púlpito, ó confesionarios, pasen por esta casa pues hemos recibido un nuevo catálogo con variado surtido y varios estilos como romano y gótico.

Santos Penón y Hermano

Ap. No. 36. Frente á la Imprenta del Comercio.

Ramón Bustamante Castro

ABOGADO Y NOTARIO

OFICINA: en Las Arcadas, frente al Teatro Nacional

L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo, frente al Palacio

Surtido de útiles de escritorio. Placas fotográficas y Tarjetas postales. El famoso Papel Bromuro "As de Trefle". Surtido de Sobres y Tarjetas de luto. Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

Marciano Acosta, Abogado y Notario.—Despacha en su Oficina, á los altos «La Valenciana»

Antonio Lehmann y Ca.

Librería, Imprenta, Papelería, Encuadernación, Fábrica de sellos de hule

Suscripciones á Revistas y Periódicos de todo el mundo.—Se atienden especialmente las órdenes por Correo.—Unica Agencia de la máquina de escribir REMINGTON de escritura visible.—Depósito de máquinas fotográficas KODAK y sus materiales.

Apartado: 147.—Teléfono: 40.—San José y Limón.